

abcMallorca

6,95 €   

GIVING YOU THE BEST EXPERIENCE OF MALLORCA

**MEDITERRANEAN
LIFESTYLE**
**ESTILO DE VIDA
MEDITERRÁNEO**
**MEDITERRANER
LEBENSSTIL**

*Property
& Living*
SPECIAL



Design by
Teresa Sapey

PALMA'S SWEDISH SUBURBS

Recent reports show Swedish real estate investment is pushing increasingly into the Palma neighbourhoods of La Soledat, Son Espanyolet, and Pere Garau. With the capital's Old Town and Santa Catalina now saturated, buyers are having to look further out to secure property in these more affordable areas. The strength of the Swedish krona has helped fuel the trend, with Swedish investment in Palma increased by 100% since 2013.

LA PALMA MÅS SUECA

Últimamente proliferan las inversiones inmobiliarias suecas en las barriadas palmesanas de La Soledat, Son Espanyolet y Pere Garau. Una vez que se han saturado las zonas del casco viejo y Santa Catalina, los compradores han echado el ojo más allá, con idea de adquirir viviendas a precios más económicos. Desde 2013, se ha duplicado la inversión de los suecos en Palma, favorecida por la fortaleza de la moneda de su país.

PALMAS SCHWEDISCHE WOHNVIERTEL

Aktuelle Berichte zeigen einen starken Anstieg schwedischer Immobilienkäufer in Palmas Wohnvierteln La Soledat, Son Espanyolet und Pere Garau. Da die Altstadt der Inselhauptstadt sowie das beliebte Wohnviertel Santa Catalina weitestgehend gesättigt sind, müssen sich Käufer nun in den etwas abgelegeneren und günstigeren Nachbarschaften umschauen. Die Stärke der Schwedischen Krone hat diesen Trend unterstützt, denn schwedische Investitionen in Palma haben sich seit 2013 verdoppelt.



www.instagram.com/tascaceloso

NEW DESIGNER TAPAS BAR

The swish new tapas bar, Tasca Celoso, opened its doors this spring on Avinguda de l'Argentina in Palma. The inspiration for the name comes from the typical Spanish bar, or *tasca*. Designer Jorge Bibiloni used materials such as stainless steel and plywood – favoured by industrial kitchens – to create a very modern-looking tapas 'diner'. The daily catch is often sold by weight and served alongside creative cocktails.

NEUO BAR DE TAPAS DE DISEÑO

Tasca Celoso es un establecimiento muy chic que abrió sus puertas esta primavera en la avenida de la Argentina de Palma. Con la denominación de 'tasca', se rinde homenaje al tradicional modo de denominar a los bares de tapas. El diseñador Jorge Bibiloni ha utilizado materiales propios de las cocinas industriales, como el acero inoxidable y la madera laminada, para crear un ambiente muy moderno. El pescado del día suele venderse al peso y servirse con creativos cócteles.

NEUE SCHICKE TAPAS-BAR

Die todschicke neue Tapas-Bar, Tasca Celoso, öffnete diesen Frühling auf der Avinguda de l'Argentina in Palma erstmals ihre Türen. Seinen Namen bezog das Lokal von der typischen spanischen Kneipe, der "tasca". Designer Jorge Bibiloni verwendete für das äußerst moderne Ambiente der Bar Materialien wie Edelstahl und Sperrholz, die bevorzugt in industriellen Küchen Einsatz finden. Das Tagesangebot wird in der Regel nach Gewicht verkauft und mit kreativen Cocktails serviert.